



**AGM  
MOBILE**

## **Quick Start Guide**

**AGM\_PAD\_P2W | PAD P2 ACTIVE**

**English (1~6)**

**Deutsch(7~13)**

**Espanol(14~20)**

**Français(21~27)**

**Portuguès(28~34)**

**Italiano(35~40)**

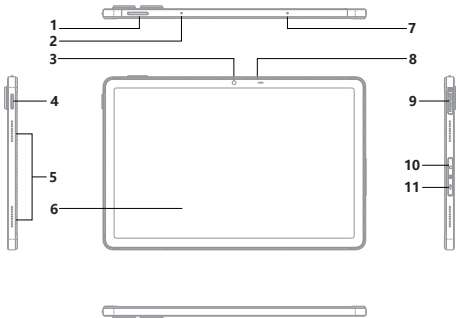
**Nederlands(41~47)**

**Русский (48~54)**

**日本語 (55~60)**

**NOTICE:**

Features of the product and its accessories described herein rely on the software, phone internal memory and local networks, and may not be activated or may be limited by local network operators or service providers. Therefore, the descriptions herein may not exactly match the purchased product or its accessories. The manufacturer reserves the rights to change or modify any information or specifications contained in this manual without prior notice or obligation. The manufacturer is not responsible for the legitimacy or quality of any products that you may upload or download through this device including but not limited to text, images, music, movies, and non-integral software. Any consequences arising from the usage of the preceding products on this device is the responsibility of.

**DESCRIPTION DES FONCTIONS  
AGM\_PAD\_P2W | PAD P2 ACTIVE**



### **1 > Volume Key**

Press to increase/decrease the phone volume.  
Press to mute the phone during an incoming call.

### **2 > Noise-canceling Microphone**

Used to reduce background noise. Do not touch with hard pin.

### **3 > Front Camera(8MP)**

Takes front facing photos.

### **4 > Power switch**

KeyLong press power key to power pad on/off.  
Short press power key to lock/unlock the screen.

### **5 > LOUDSPEAKER**

Waterproof speaker.  
The speaker volume may become lower after immersion in water but will recover once dry.

### **6 > Display**

10.95 inches FHD.

### **7 > Main Microphone**

For talking and voice recording.  
Do not touch with hard pin.

### **8 > Sensors Ambient light sensor**

### **9 > SIM/SD Tray and Waterproof Rubber Cover**

### **10 > 3.5mm Headphone Jack and Waterproof Rubber Cover**

### **11 > USB Type-C port and Waterproof Rubber Cover**

### **12 > LED**

LED flash light.

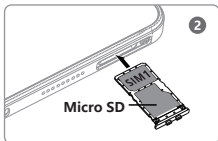
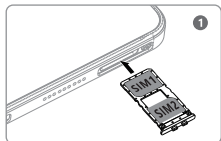
### **13 > Main Camera(50MP)**

Takes photos and videos.

## GETTING STARTED

### Installing the SIM and Micro SD card:

1. Pull out the SIM tray.
2. Place Nano-SIM in inside position.
3. Place Nano-SIM or Micro SD card in outside position.
4. Make sure that the Nano-SIM and Micro SD card the cut corner aligned with tray in the correct position as per the diagram shown above.



### NOTE:

1. For some versions, The device does not support 2 SIM cards data services working together. When inserting 2 SIM cards, you can only choose one of the 2 SIM cards to use 4G services. The device supports dual SIM dual standby but single pass. This means that you cannot use both SIM cards for calls or data services simultaneously.
2. Nano-SIM and Micro SD card socket can only be used for either Nano-SIM or Micro SD card. Place the Nano-SIM vertically or place Micro SD card horizontally.
3. SIM card adapter. A cut SIM card or any other non-standard cards are not allowed. Those non-standard cards may not be recognized by the phone and can damage the tray.

**\*5G WIFI is for indoor use only.**

**\*Following functions are disabled in AGM\_PAD\_P2W  
WIFI: Nano-SIM.**

## BATTERY AND CHARGING

**Note:** The device battery is not removable.

### Charging the PAD:

1. Open the USB waterproof rubber cover and connect the USB power cable to the port. Be careful not to use excessive force when plugging the cable. Any damage caused by attempting to insert the connector incorrectly is not covered by the warranty.

2. Connect the USB power cable to the charging power adapter.

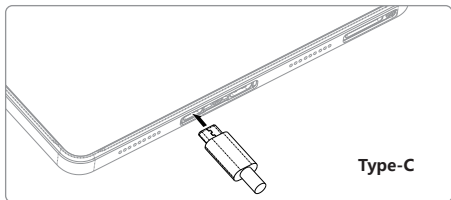
\*The device supports CE/CB/FCC/EAC or equivalent certified chargers.

\*The recommended charger output is PD 20 W.

Uncertified equipment may cause damage to the device or cause batteries to explode.

3. Plug the charger into an AC mains socket.

4. When charging is complete, remove the cable from the device. \*Close the USB port cover on the device.



### Tips:

1. The optimum working temperature for the device is from 0°C~40°C. Charging the PAD outside this temperature range will damage the battery and shorten battery life.

\* Please do not charge the device under extremely low or high temperature, Please charge the device under 5°C~ 40°C. Otherwise the battery will be damaged or exploded.

2. Please use the certified charger and cable to ensure maximum performance and safety.

3. Please note that the battery will still discharge itself even when the PAD is not in use and switched off. If you plan to not use the unit for an extended period, you should still charge it a least every two months to prevent complete power loss and to protect your data.

## **Quick Start Guide**

### **Powering On the Device:**

Press and hold the power button for 5 seconds, release the button after the device vibrates. Your device will start, and you'll see the brand's startup screen.

### **Unlocking the Device:**

By default, press the power button to unlock the screen, and swipe up to unlock the device. Users can also set different screen unlock methods according to their preferences, such as slide, pattern, PIN code, fingerprint, password, etc.

### **Taking Screenshots:**

Simultaneously press the power button and the volume down button.

### **Quick Access Menu:**

Pull down from the status bar to open the notification panel. Users can select shortcut icons based on their needs to activate/deactivate quick functions. Here, you can find quick functions like internet, Bluetooth, flashlight, alarm, airplane mode, power-saving mode, etc.

### **Desktop Settings:**

Long press on an empty space on the screen, choose wallpaper and style, widgets, and home screen settings. Users can customize the device desktop according to their preferences. For example, dragging the "Clock" widget to an empty space on the desktop will display and allow its use.

### **Display Settings:**

Go to Settings > Display > Enter various menus to complete settings according to your needs. Here, you can find functions like brightness, screen lock, display size, and font.

### **Sound and Vibration Settings:**

Go to Settings > Sound and Vibration > Enter various menus to complete settings according to your needs. Here, you can find settings for alarm volume, do not disturb mode, device ringtone, etc.

### **Other Settings:**

Go to Settings > System > Enter various menus to complete settings according to your needs. Here, you can find functions like language and input, navigation bar, system updates, date and time, etc. \*To change the system language and switch input methods, you need to enter the "Language and Input" menu.

## **WARNING**



At full volume, extended use of the mobile audio player may damage the user's hearing.

## **DISPOSAL AND RECYCLING INFORMATION**



This symbol on the device (and any included batteries) indicates that they should not be disposed of as normal household garbage. Do not dispose of the device or batteries as unsorted municipal waste. The device (and any batteries) should be handed over to a certified collection point for recycling or proper disposal at the end of their life.

## **Basic information of manufacturer**

Guangdong Aijiemo Electronic Industry Co., Ltd  
Copyright AGM Mobile Limited 2024. All rights reserved.

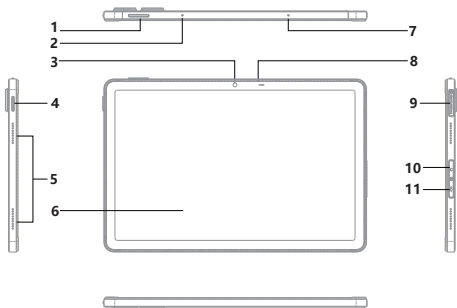
THIS DOCUMENT IS FOR INFORMATION PURPOSES ONLY,  
AND DOES NOT CONSTITUTE ANY KIND OF WARRANTY.

# Schnell start Anleitung Deutsch

## NOTIZ

Die hierin beschriebenen Funktionen des Produkts und seines Zubehörs hängen von der Software, dem internen Speicher des Telefons und lokalen Netzwerken ab und können von lokalen Netzwerkbetreibern oder Diensteanbietern möglicherweise nicht aktiviert oder eingeschränkt werden. Daher stimmen die hierin enthaltenen Beschreibungen möglicherweise nicht genau mit dem gekauften Produkt oder dessen Zubehör überein. Der Hersteller behält sich das Recht vor, die in diesem Handbuch enthaltenen Informationen oder Spezifikationen ohne vorherige Ankündigung oder Verpflichtung zu ändern oder zu modifizieren. Der Hersteller ist nicht verantwortlich für die Legitimität oder Qualität von Produkten, die Sie über dieses Gerät hochladen oder herunterladen können, einschließlich, aber nicht beschränkt auf Text, Bilder, Musik, Filme und nicht integrierte Software. Alle Folgen, die sich aus der Verwendung der vorstehenden Produkte auf diesem Gerät ergeben, liegen in der Verantwortung des Benutzers.

## BESCHREIBUNG DER FUNKTIONEN AGM\_PAD\_P2W | PAD P2 ACTIVE





### **1>Lautstärke**

Drücken, um die Telefonlautstärke zu erhöhen/ verringern.

Drücken, um das Telefon während eines eingehenden Anrufs stumm zu schalten.

### **2>Mikrofon mit Geräuschunterdrückung**

Wird verwendet, um Hintergrundgeräusche zu reduzieren. Nicht mit hartem Stift berühren.

### **3>Frontkamera(8MP)**

Nimmt nach vorne gerichtete Fotos auf.

### **4>Power-Taste**

Langes Drücken der Ein/Aus-Taste, um das PAD ein-/ auszuschalten. Drücken Sie kurz die Ein/Aus-Taste, um den Bildschirm zu sperren/entsperren.

### **5>LAUTSPRECHER**

### **6>Display**

10.95 Zoll FHD.

### **7>Hauptmikrofon**

Für Gespräche und Sprachaufnahmen. (Nicht mit hartem Stift berühren).

### **8>Sensoren**

Umgebungslichtsensor.

### **9>SIM/SD Tray und wasserdichte Gummihülle**

### **10>3.5mm Kopfhörerbuchse und wasserdichte Gummihülle**

### **11>USB-Type und wasserbinde Gummihülle**

### **12>LED**

LED-Blitzlicht.

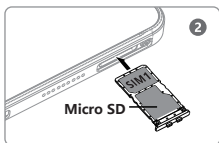
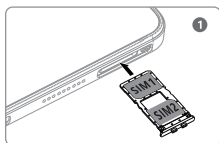
### **13>Hauptkamera(50MP)**

Nimmt Fotos und Videos auf.

# EINSTIEG

## Installing the SIM and Micro SD card:

1. Ziehen Sie das SIM-Fach heraus.
2. Platzieren Sie die Nano-SIM in der Innenposition.
3. Legen Sie die Nano-SIM- oder Micro-SD-Karte in die äußere Position.
4. Stellen Sie sicher, dass die Metallkontakte der Nano-SIM- und Micro-SD-Karte nach unten zeigen und dass die abgeschnittene Ecke mit dem Fach in der richtigen Position gemäß der obigen Abbildung.



## NOTIZ:

1. Für einige Versionen unterstützt das Gerät keine 2-SIM-Karten. Datendienste zusammenarbeiten. Beim Einfügen von 2 SIM-Karten, Sie können nur eine der zwei SIM-Karten wählen, um 4G-Dienste nutzen. Das Gerät unterstützt Dual SIM Dual Standby. Dies bedeutet, dass Sie nicht beide SIM-Karten verwenden können. Karten für Anrufe oder Datendienste gleichzeitig.
2. Nano-SIM und Micro SD Kartensteckdose können nur verwendet werden für Nano-SIM- oder Micro SD-Karte. Platzieren Sie die Nano-SIM Platzieren Sie die Micro SD-Karte vertikal oder horizontal.
3. SIM-Karte Adapter. Eine abgeschnittene SIM-Karte oder eine andere Nicht standardmäßige Karten sind nicht erlaubt. Nicht standardisierte Karten können vom Telefon nicht erkannt werden und können das Tablett beschädigen.

**\*5G WIFI ist nur für den Innenbereich vorgesehen.**

**\*Die folgenden Funktionen sind in der AGM\_PAD\_P2W WIFI-Version deaktiviert: Nano-SIM.**

# BATTERIE UND AUFLADEN

**Note: Das Gerät Akku ist nicht entfernbar.**

## **Aufladen des PAD:**

1. Öffnen Sie die wasserdichte USB-Gummiabdeckung und schließen Sie die USB-Netzkabel zum Anschluss. Achten Sie darauf, nicht zu verwenden übermäßige Kraft beim Stecken des Kabels. Eventuelle Schäden verursacht durch den Versuch, den Stecker falsch einzuführen nicht von der Garantie abgedeckt.

2. Verbinden Sie das USB-Netzkabel mit der Ladeleistung Adapter.

\*Das Gerät unterstützt CE/CB/FCC/EAC oder gleichwertig zertifizierte Ladegeräte.

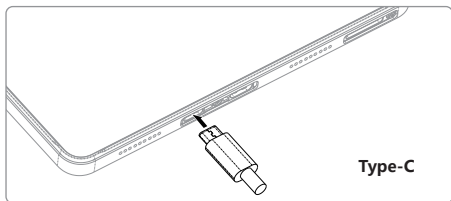
\*Der empfohlene Ladeausgang ist PD 20 W.

Nicht zertifizierte Geräte können Schäden am Gerät verursachen oder Batterien explodieren lassen.

3. Stecken Sie das Ladegerät in eine Netzsteckdose.

4. Wenn der Ladevorgang abgeschlossen ist, entfernen Sie das Kabel aus dem Gerät.

\* Schließen Sie die Abdeckung des USB-Ports am Gerät.



## **Tipps:**

1. Die optimale Arbeitstemperatur für das Gerät liegt zwischen 0°C und 40°C. Das Gerät außerhalb dieses Temperaturbereichs zu laden, beschädigt die Batterie und verkürzt ihre Lebensdauer.

- \* Bitte nicht bei extrem niedriger oder hoher Temperatur aufladen. Bitte das Gerät zwischen 5°C und 40°C aufladen. Andernfalls wird der Akku beschädigt oder explodiert.
2. Verwenden Sie das zertifizierte Ladegerät und Kabel, um maximale Leistung und Sicherheit zu gewährleisten.
  3. Bitte beachten Sie, dass die Batterie auch dann noch selbst entladen wird, wenn das Gerät nicht in Gebrauch ist und ausgeschaltet ist. Wenn Sie das Gerät für eine längere Zeit nicht verwenden möchten, sollten Sie es mindestens alle zwei Monate aufladen, um einen vollständigen Stromausfall zu verhindern und Ihre Daten zu schützen.

## Kurzanleitung

### **Geräte starten:**

Halten Sie die Ein/Aus-Taste 5 Sekunden lang gedrückt, lassen Sie die Taste los, nachdem das Gerät vibriert hat. Dadurch wird Ihr Gerät gestartet, und Sie sehen das Marken-Startbildschirm.

### **Gerät entsperren:**

Standardmäßig können Sie das Gerät durch Drücken der Ein/Aus-Taste entsperren und durch Hochschieben des Bildschirms das Gerät entsperren.

Benutzer können auch verschiedene Bildschirmsperrmethoden festlegen, wie z. B. Wischen, Muster, PIN-Code, Fingerabdruck, Passwort usw.

### **Bildschirmfoto:**

Drücken Sie gleichzeitig die Ein/Aus-Taste und die Lautstärke-Taste nach unten.

### **Schnellmenü:**

Ziehen Sie die Benachrichtigungsleiste herunter und öffnen Sie das Benachrichtigungsfeld. Benutzer können je nach Bedarf Schnellverknüpfungssymbole auswählen, um Schnellfunktionen zu aktivieren/deaktivieren.

Hier gibt es Schnellzugriffe wie Internet, Bluetooth, Taschenlampe, Wecker, Flugmodus, Energiesparmodus usw.

### **Startbildschirm-Einstellungen:**

Halten Sie einen leeren Bereich auf dem Startbildschirm gedrückt, um Hintergrundbilder und Stile, Widgets und Startbildschirm-Einstellungen auszuwählen.

Benutzer können das Gerätedesktop nach Bedarf einrichten, z. B. durch Ziehen des Widgets "Uhr" auf einen leeren Bereich des Desktops, um es anzuzeigen und zu verwenden.

### **Anzeigeeinstellungen:**

Klicken Sie auf Einstellungen > Anzeige > Gehen Sie in die entsprechenden Menüs, um Einstellungen vorzunehmen. Hier gibt es Funktionen wie Helligkeit, Bildschirmsperre, Anzeigegröße und Schriftart.

### **Klingel- und Vibrations-Einstellungen:**

Klicken Sie auf Einstellungen > Töne und Vibrationen > Gehen Sie in die entsprechenden Menüs, um Einstellungen vorzunehmen.

Hier gibt es Einstellungen für Weckertonlautstärke, stören-Modus, Geräteklingelton usw.

### **Weitere Einstellungen:**

Klicken Sie auf Einstellungen > System > Gehen Sie in die entsprechenden Menüs, um Einstellungen vorzunehmen. Hier gibt es Funktionen wie Sprache und Eingabe, Navigationsleiste, Systemupdates, Datum und Uhrzeit usw.  
\*Änderungen der Systemsprache und Wechsel der Eingabemethode erfordern den Zugriff auf das Menü "Sprache und Eingabe".

## WARNUNG



Bei voller Lautstärke kann eine längere Benutzung des mobilen Audioplayers das Gehör des Benutzers schädigen.

## INFORMATIONEN ZU ENTSORGUNG UND RECYCLING



Dieses Symbol auf dem Gerät (und den mitgelieferten Batterien) weist darauf hin, dass es nicht über den normalen Hausmüll entsorgt werden darf. Entsorgen Sie das Gerät oder die Batterien nicht als unsortierten Siedlungsabfall. Das Gerät (und eventuelle Batterien) sollten am Ende ihrer Lebensdauer bei einer zertifizierten Sammelstelle zum Recycling oder zur ordnungsgemäßen Entsorgung abgegeben werden.

## Grundlegende Informationen über den Hersteller

Guangdong Aijiemo Electronic Industry Co., Ltd  
Urheberrecht ©AGM Mobile Limited  
2024. Alle Rechte vorbehalten.

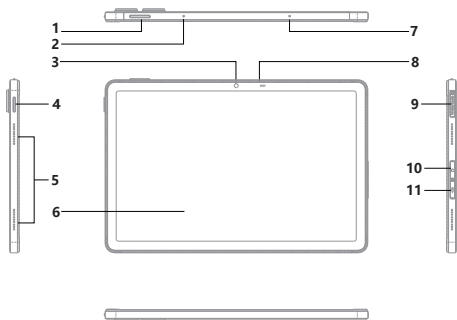
DIESES DOKUMENT DIENT NUR ZU  
INFORMATIONSZWECKEN,  
UND STELLT KEINE GARANTIE DAR.

## AVISO

Las características del producto y sus accesorios aquí descritos dependen del software, la memoria interna del teléfono y las redes locales, y es posible que los operadores de redes locales o los proveedores de servicios no las activen o las limiten. Por lo tanto, las descripciones aquí contenidas pueden no coincidir exactamente con el producto adquirido o sus accesorios. El fabricante se reserva el derecho de cambiar o modificar cualquier información o especificaciones contenidas en este manual sin previo aviso u obligación. El fabricante no es responsable de la legitimidad o calidad de ningún producto que pueda cargar o descargar a través de este dispositivo, incluidos, entre otros, texto, imágenes, música, películas y software no integrado. Cualquier consecuencia derivada del uso de los productos anteriores en este dispositivo es responsabilidad del usuario.

## DESCRIPCIÓN DE FUNCIONES

### AGM\_PAD\_P2W | PAD P2 ACTIVE





### **1 > Volumen Llave**

Prensa a aumentar Disminuir la volumen.

Prensa Silenciar el teléfono durante una entrada llama.

### **2 > Micrófono con cancelación de ruido**

Se utiliza para reducir el ruido de fondo.

No toque con una aguja dura.

### **3 > Frente Cámara(8MP)**

Toma frente frente a fotos.

### **4 > Poder Llave**

Largo prensa energía llave a energía equipo encendido apagado.

Corto prensa energía llave bloquear/desbloquear la pantalla.

### **5 > ALTA VOZ**

### **6 > Display**

FHD de 10,95 pulgadas.

### **7 > Micrófono principal**

Para hablar y grabar voz.

No tocar con una aguja dura.

### **8 > Sensores**

Ambiente sensor de luz.

### **9 > Bandeja SIM / SD y tapa de Goma impermeable**

### **10 > Enchufe de auriculares de 3,5 mm y funda de Goma impermeable**

### **11 > Puerto USB Tipo - C y tapa de Goma impermeable**

### **12 > DIRIGÍO**

LED luz de flash.

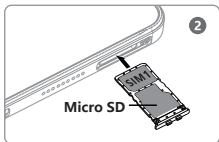
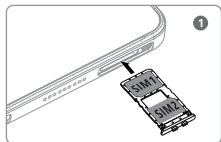
### **13 > cámara principal(50MP)**

Toma fotos y vídeos.

# EMPEZANDO

## Installing the SIM and Micro SD card:

1. Retire la bandeja de la tarjeta SIM.
2. Lugar Nano SIM en en el interior posición.
3. Lugar Nano SIM o Micro tarjeta SD en posición exterior.
4. Asegúrese de que las piezas de contacto de metal de la tarjeta Nano-SIM y Micro SD estén frente a abajo y que la Corte esquina alineado con bandeja en la correcto posición como según el diagrama que se muestra arriba.



## NOTA:

1. \* Para algunas versiones, Este dispositivo no admite servicios de datos de 2 tarjetas SIM laboral juntos. Cuando insertando 2 tarjeta SIM tarjetas, tú pueden solamente elegir una de la 2 tarjetas SIM para usar servicios 4G. los Este dispositivo soporta doble modo de espera dual SIM pero soltero pasar. Este medio que tú no poder usar ambas cosas tarjeta SIM tarjetas por llamadas o datos servicios simultaneamente.
2. Nano SIM y Micro Dakota del Sur tarjeta enchufe pueden solamente ser usó por o Nano SIM o tarjeta Micro SD. Coloque la Nano-SIM verticalmente o coloque la tarjeta Micro SD horizontalmente.
3. Adaptador de tarjeta SIM. Una tarjeta SIM cortada o cualquier otra tarjeta no estándar no son permitió. Aquellos no estándar tarjetas mayo no ser Reconocido por la teléfono y puede dañar la bandeja.

**\*El WIFI 5G es solo para uso en interiores.**

**\*Las siguientes funciones están deshabilitadas en la versión WIFI AGM\_PAD\_P2W: Nano-SIM.**

## BATERIA Y CARGA

**Nota:** La batería del Este dispositivo no es removible.

### Charging the PAD:

1. Abra la cubierta de goma impermeable USB y conecte el cable de alimentación USB al puerto. Tenga cuidado de no usar demasiada fuerza al conectar el cable. Ningún daño causado por intentar insertar el conector incorrectamente está cubierto por la garantía.

2. Conecte el cable de alimentación USB al adaptador de carga.

\* El dispositivo es compatible con cargadores certificados CE/CB/FCC/EAC o equivalentes.

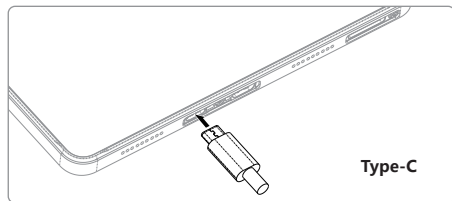
\* La salida de carga recomendada es PD 20 W.

El equipo no certificado puede dañar el dispositivo o causar que las baterías exploten.

3. Conecte el cargador a un enchufe de CA.

4. Cuando la carga se completa, desconecte el cable del dispositivo.

\* Cierre la cubierta del puerto USB del dispositivo.



### Tips:

1. La temperatura óptima de trabajo del dispositivo es de 0°C a 40°C. Cargar el dispositivo fuera de este rango de temperatura dañará la batería y acortará su vida útil.

\* No cargue el dispositivo bajo temperaturas extremadamente bajas o altas. Cargue el dispositivo entre 5°C y 40°C. De lo contrario, la batería se dañará o explotará.

2. Utilice el cargador y el cable certificados para garantizar el máximo rendimiento y seguridad.

3. Tenga en cuenta que la batería seguirá descargándose incluso cuando el dispositivo no se usa y está apagado. Si planea no usar la unidad por un período prolongado, aún debe cargarla al menos cada dos meses para evitar la pérdida completa de energía y proteger sus datos.

## Guía de inicio rápido

### **Encendido del dispositivo:**

Mantén pulsado el botón de encendido durante 5 segundos, suelta el botón después de que el dispositivo vibre para iniciar tu dispositivo.

En este momento verás la pantalla de inicio de la marca.

### **Desbloqueo del dispositivo:**

Por defecto, puedes desbloquear la pantalla del dispositivo presionando el botón de encendido y deslizando hacia arriba.

Los usuarios también pueden configurar diferentes métodos de desbloqueo de pantalla según sus necesidades, como deslizar, patrón, PIN, huella digital, contraseña, entre otros.

### **Captura de pantalla:**

Presiona simultáneamente el botón de encendido y el botón de volumen hacia abajo.

### **Menú de funciones rápidas:**

Desliza hacia abajo desde la barra de estado para abrir el panel de notificaciones.

Los usuarios pueden seleccionar iconos de accesos directos según sus necesidades para activar/desactivar funciones rápidas.

Aquí encontrarás accesos directos como Internet, Bluetooth, linterna, alarma, modo avión, modo de ahorro de energía, entre otros.

### **Configuración de escritorio:**

Mantén pulsado en un área vacía de la pantalla para seleccionar fondos de pantalla, estilos, widgets y configuraciones del escritorio principal.

Los usuarios pueden ajustar el escritorio del dispositivo según sus necesidades. Por ejemplo, arrastra el widget "Reloj" desde la sección de widgets a un área vacía del escritorio para mostrarlo y utilizarlo.

### **Configuración de pantalla:**

Haz clic en Configuración > Pantalla > Ingres a los menús respectivos según tus necesidades para completar la configuración.

Aquí encontrarás funciones como brillo, bloqueo de pantalla, tamaño de pantalla y fuente, entre otras.

### **Configuración de tonos y vibración:**

Haz clic en Configuración > Sonidos y vibración > Ingres a los menús respectivos según tus necesidades para completar la configuración.

Aquí encontrarás ajustes para el volumen de la alarma, modo No molestar, tono del dispositivo, entre otros.

### **Otras configuraciones:**

Haz clic en Configuración > Sistema > Ingres a los menús respectivos según tus necesidades para completar la configuración.

Aquí encontrarás funciones como idioma e input, barra de navegación, actualizaciones del sistema, fecha y hora, entre otras.

\*Para cambiar el idioma del sistema y la entrada, debes ingresar al menú "Idioma e input".

## ADVERTENCIA



A todo volumen, el uso extendido del reproductor de audio del móvil puede dañar la audición.

## INFORMACIÓN SOBRE ELIMINACIÓN Y RECICLAJE

Este símbolo en el dispositivo (y las baterías incluidas) indica que no deben desecharse como de costumbre. basura domestica.



No deseche el dispositivo ni las baterías como residuos municipales sin clasificar.

El dispositivo (y cualquier pilas) deben entregarse a un punto de recogida certificado para su reciclaje o eliminación adecuada al final del sus vidas.

## Información básica del fabricante

Guangdong Aijiemo Electronic Industry Co., Ltd  
Derechos de autor © AGM Mobile Limited  
2024. Todos los derechos reservados.

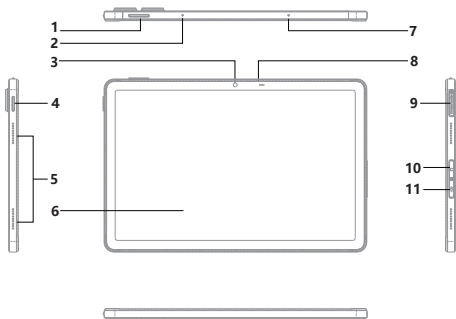
ESTE DOCUMENTO ES ÚNICAMENTE CON FINES  
INFORMATIVOS,  
Y NO CONSTITUYE NINGÚN TIPO DE GARANTÍA.

# Guide de démarrage rapide Français

## AVIS

Les fonctionnalités du produit et de ses accessoires décrites ici dépendent du logiciel, de la mémoire interne du téléphone et des réseaux locaux, et peuvent ne pas être activées ou être limitées par les opérateurs de réseau local ou les fournisseurs de services. Par conséquent, les descriptions ci-dessous peuvent ne pas correspondre exactement au produit acheté ou à ses accessoires. Le fabricant se réserve le droit de changer ou de modifier toute information ou spécification contenue dans ce manuel sans préavis ni obligation. Le fabricant n'est pas responsable de la légitimité ou de la qualité des produits que vous pouvez télécharger via cet appareil, y compris, mais sans s'y limiter, le texte, les images, la musique, les films et les logiciels non intégrés. Toute conséquence découlant de l'utilisation des produits précédents sur cet appareil est de la responsabilité de l'utilisateur.

## DESCRIPCIÓN DE FUNCIONES AGM\_PAD\_P2W | PAD P2 ACTIVE





### **1 > Bouton volume**

Appuyer pour augmenter/baisser le son.  
Appuyer pour couper le son pendant un appel.

### **2 > Microphone antibruit**

Utilisé pour réduire le bruit de fond.  
Ne touchez pas avec la broche dure.

### **3 > Caméra frontale(8MP)**

Capture des photos depuis la face avant.

### **4 > Bouton d'alimentation**

Appuyer longuement pour allumer/éteindre le  
Équipement.

Appuyer brièvement pour verrouiller/déverrouiller l'écran.

### **5 > HAUT-PARLEUR**

### **6 > Ecran**

Ecran 10.95 pouces.

### **7 > Microphone Principal**

Pour appels ou l'enregistrement.  
Ne pas toucher avec un objet dur.

### **8 > Senseores**

Ambiente sensor de luz.

### **9 > Plateau SIM / SD et couvercle en caoutchouc étanche**

### **10 > Prise casque 3,5 mm et manchon en caoutchouc étanche**

### **11 > Port USB type-C et couvercle en caoutchouc étanche**

### **12 > LED**

Lampe torche LED.

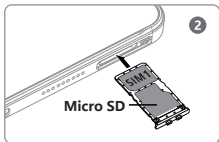
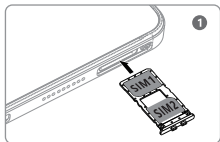
### **13 > Caméra principale(50MP)**

Capture photos et vidéos.

# COMMENCER

## Installation de la SIM et Micro SD:

1. Retirez le tiroir de la carte SIM.
2. Placez la carte Nano Sim dans la position intérieure.
3. Placez votre carte Nano Sim ou micro SD dans un emplacement externe.
4. Assurez - vous que l'angle de coupe de la carte Nano Sim et de la carte Micro SD est aligné avec le plateau, dans la bonne position comme indiqué dans l'image ci - dessus.



### NOTE:

1. \* Sur certaines versions, l'Équipement ne permet pas l'utilisation des données réseaux sur les 2 cartes SIM en même temps. Vous pouvez uniquement choisir une des deux cartes SIM pour la 4G.

Aussi l'Équipement ne permet pas l'utilisation des deux cartes SIM en même temps pour les appels.

2. L'emplacement Nano-SIM/Micro SD peut seulement être utilisé pour soit la Nano-SIM, soit la Micro SD. Placez la Nano-SIM verticalement ou placez la Micro SD horizontalement.

3. Adaptateur carte SIM. Une carte SIM coupé ou non conforme n'est pas autorisée. Ces cartes peuvent endommager le réceptacle.

**\*La WIFI 5G est réservée à un usage en intérieur uniquement.**

**\*Les fonctions suivantes sont désactivées dans la version WIFI AGM\_PAD\_P2W : Nano-SIM.**

# BATTERIE ET CHARGEMENT

**Note:** La batterie de l'Équipement n' est pas amovible.

## Chargement du PAD:

1. Ouvrez le couvercle en caoutchouc imperméable USB et connectez le câble d'alimentation USB au port. Prenez garde de ne pas utiliser une force excessive lors du branchement du câble. Aucun dommage causé par une tentative d'insertion incorrecte du connecteur n'est couvert par la garantie.

2. Connectez le câble d'alimentation USB à l'adaptateur de charge.

\* Le dispositif prend en charge les chargeurs certifiés CE/CB/FCC/EAC ou équivalents.

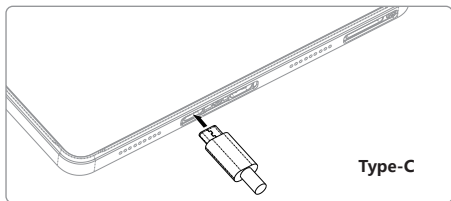
\* La sortie de charge recommandée est PD 20 W.

Un équipement non certifié peut endommager le dispositif ou provoquer l'explosion des batteries.

3. Brancher le chargeur dans une prise secteur.

4. Lorsque le chargement est terminé, débranchez le câble du dispositif.

\*Fermez le couvercle du port USB du dispositif.



## Conseils:

1. La température de travail optimale pour l'appareil est de 0°C à 40°C. Charger l'appareil en dehors de cette plage de température endommagera la batterie et raccourcira sa durée de vie.

\* Veuillez ne pas charger l'appareil à une température extrêmement basse ou élevée. Chargez l'appareil entre 5°C et 40°C. Sinon, la batterie sera endommagée ou exploquera.

2. Utilisez le chargeur et le câble certifiés pour garantir des performances et une sécurité maximale.

3. Veuillez noter que la batterie continuera à se décharger même lorsque l'appareil n'est pas utilisé et éteint. Si vous prévoyez de ne pas utiliser l'appareil pendant une période prolongée, vous devriez toujours le charger au moins tous les deux mois pour éviter une perte complète de puissance et protéger vos données.

## Guide de démarrage rapide

### Mise en marche de l'appareil :

Maintenez le bouton d'alimentation enfoncé pendant 5 secondes, relâchez-le après la vibration de l'appareil pour démarrer votre appareil. À ce moment-là, vous verrez l'écran de démarrage de la marque.

### Déverrouillage de l'appareil :

Par défaut, vous pouvez déverrouiller l'écran de l'appareil en appuyant sur le bouton d'alimentation et en faisant glisser l'écran vers le haut.

Les utilisateurs peuvent également configurer différentes méthodes de déverrouillage d'écran selon leurs besoins, telles que le glissement, le motif, le code PIN, l'empreinte digitale, le mot de passe, etc.

### Capture d'écran :

Appuyez simultanément sur le bouton d'alimentation et sur le bouton de diminution du volume.

### Menu des raccourcis :

Tirez vers le bas depuis la barre d'état pour ouvrir le panneau de notifications. Les utilisateurs peuvent sélectionner des icônes de raccourcis en fonction de leurs besoins pour activer/désactiver des fonctionnalités rapides. Vous trouverez ici des raccourcis tels que Internet, Bluetooth, lampe de poche, réveil, mode avion, mode d'économie d'énergie, etc.

### **Paramètres du bureau :**

Maintenez enfoncé un espace vide de l'écran pour sélectionner des fonds d'écran, des styles, des widgets et des paramètres du bureau principal.

Les utilisateurs peuvent personnaliser le bureau de l'appareil selon leurs besoins. Par exemple, faites glisser le widget "Horloge" depuis la section des widgets vers un espace vide du bureau pour l'afficher et l'utiliser.

### **Paramètres d'affichage :**

Cliquez sur Paramètres > Affichage > Accédez aux menus respectifs en fonction de vos besoins pour effectuer les réglages. Vous trouverez ici des fonctionnalités telles que la luminosité, le verrouillage de l'écran, la taille de l'affichage et la police.

### **Paramètres de son et de vibration :**

Cliquez sur Paramètres > Sons et vibrations > Accédez aux menus respectifs en fonction de vos besoins pour effectuer les réglages.

Vous trouverez ici des réglages tels que le volume de l'alarme, le mode Ne pas déranger, la sonnerie de l'appareil, etc.

### **Autres paramètres :**

Cliquez sur Paramètres > Système > Accédez aux menus respectifs en fonction de vos besoins pour effectuer les réglages.

Vous trouverez ici des fonctionnalités telles que la langue et la saisie, la barre de navigation, les mises à jour du système, la date et l'heure, etc.

\*Pour changer la langue du système et basculer la méthode de saisie, accédez au menu "Langue et saisie".

## AVERTISSEMENT



À plein volume, une utilisation prolongée du lecteur audio mobile peut endommager l'ouïe de l'utilisateur.

## INFORMATIONS SUR L'ÉLIMINATION ET LE RECYCLAGE

Ce symbole sur l'appareil (et toutes les batteries incluses) indique qu'ils ne doivent pas être jetés comme d'habitude ordures ménagères.



Ne jetez pas l'appareil ou les batteries avec les déchets municipaux non triés.

■ L'appareil (et toutes batteries) doivent être remis à un point de collecte agréé pour recyclage ou élimination appropriée à la fin de leur vie.

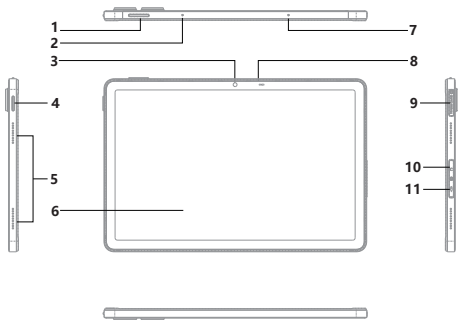
## Informations de base du fabricant

Guangdong Aijiemo Electronic Industry Co., Ltd  
Copyright ©AGM Mobile Limited  
2024. Tous droits réservés.

CE DOCUMENT SERT UNIQUEMENT À DES FINS  
D'INFORMATION,  
ET NE CONSTITUE AUCUNE GARANTIE.

**NOTA INFORMATIVA**

Os recursos do produto e de seus acessórios descritos aqui dependem do software, da memória interna do telefone e da rede local, e podem não ser ativados ou limitados por operadoras de rede locais ou fornecedores de serviços. Por conseguinte, as descrições neste manual podem, em certos casos, não corresponder exatamente ao produto adquirido ou aos seus acessórios. O fabricante reserva-se o direito de alterar ou modificar todas as informações ou especificações contidas neste manual sem aviso prévio. O fabricante não é responsável pela legitimidade ou pela qualidade dos produtos que você pode descarregar via este aparelho, e inclui, mais sem limitação, texto, imagens, música, filmes e software não integral. Quaisquer consequências decorrentes do uso dos produtos anteriores neste dispositivo são da responsabilidade do utilizador.

**DESCRIÇÃO DAS FUNÇÕES  
AGM\_P4D\_P2W | PAD P2 ACTIVE**



#### **1 > Tecla de Volume**

Pressione para aumentar/diminuir o volume do telefone. Pressione para silenciar o telefone durante uma chamada recebida.

#### **2 > Microfone com cancelamento de ruído**

Usado para reduzir o ruído de fundo.

Não toque com pino rígido.

#### **3 > Câmera frontal (8MP)**

Tira fotos de frente.

#### **4 > Tecla de energia**

Pressione a tecla de energia por um longo tempo para ligar / desligar o tablet.

Pressione a tecla de energia rapidamente para bloquear / desbloquear a tela.

#### **5 > ALTO-FALANTE**

#### **6 > Tela**

Tela de 10.95 polegadas.

#### **7 > Microfone Principal**

Para falar e gravar voz. Não toque com uma agulha dura.

#### **8 > Sensores**

Sensor de luz ambiente.

#### **9 > SIM/SD Bandeja e tampa de borracha impermeável**

#### **10 > 3.5mm fone de ouvido jack e manga de borracha impermeável**

#### **11 > Porta USB Tipo-C e tampa de borracha impermeável**

#### **12 > LED**

Flash de luz LED.

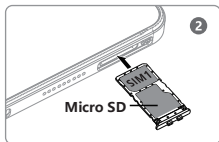
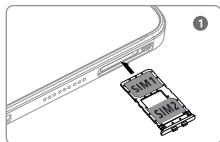
#### **13 > Câmera principal (50MP)**

Tira fotos e vídeos.

## COMEÇANDO

### Instalar o cartão SIM e Micro SD:

1. Retire a bandeja do SIM.
2. Coloque Nano-SIM na posição interna.
3. Coloque o cartão Nano-SIM ou Micro SD na posição externa.
4. Certifique-se de que o cartão Nano-SIM e Micro SD o corte canto alinhado com bandeja na posição correta de acordo com o diagrama acima mostrado.



### Notas:

1. \* Para algumas versões, Equipamento não suporta 2 serviços de dados de cartões SIM trabalhando juntos. Ao inserir 2 cartões SIM, você só pode escolher um dos 2 cartões SIM para usar serviços 4G. O dispositivo suporta dual SIM dual standby mas single pass, o que significa que você não pode usar ambos os cartões SIM para chamadas ou serviços de dados simultaneamente.
2. Soquete de cartão Nano-SIM e Micro SD só pode ser usado para cartão Nano-SIM ou Micro SD. Coloque o Nano-SIM verticalmente ou coloque o cartão Micro SD horizontalmente.
3. Adaptador de cartão SIM. Um cartão SIM cortado ou quaisquer outros cartões não padrão não são permitidos. Esses cartões não padronizados podem não ser reconhecidos pelo telefone e podem danificar a bandeja.

**\*O WIFI 5G é apenas para uso interno.**

**\*As seguintes funções estão desativadas na versão WIFI AGM\_PAD\_P2W: Nano-SIM.**

## BATERIA E CARREGANDO

**Notas:** A bateria Equipamento não é removível.

### CARREGANDO A PAD:

1. Abra a tampa de borracha impermeável USB e conecte o cabo de alimentação USB à porta. Cuidado ao conectar o cabo sem forçar demais. Qualquer dano causado por tentar inserir o conector incorretamente não é coberto pela garantia.

2. Conecte o cabo de alimentação USB ao adaptador de carga.

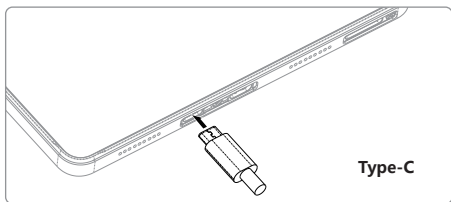
\* O dispositivo suporta carregadores certificados CE/CB/FCC/EAC ou equivalentes.

\* A saída recomendada do carregador é PD 20 W. Equipamentos não certificados podem danificar o dispositivo ou causar explosão de baterias.

3. Conecte o carregador a uma tomada de CA.

4. Quando a carga estiver completa, desconecte o cabo do dispositivo.

\*Feche a tampa da porta USB do dispositivo.



### Notas:

1. A temperatura de trabalho ideal para o dispositivo é de 0°C a 40°C. Carregar o dispositivo fora deste intervalo de temperatura irá danificar a bateria e encurtar sua vida útil.

\* Não carregue o dispositivo em temperaturas extremamente baixas ou altas. Carregue o dispositivo entre 5°C e 40°C. Caso contrário, a bateria será danificada ou explodirá.

2. Utilize o carregador e o cabo certificados para garantir o máximo desempenho e segurança.

3. Por favor, observe que a bateria ainda irá se descarregar mesmo quando o dispositivo não está em uso e desligado. Se você planeja não usar o dispositivo por um período prolongado, ainda deve carregá-lo pelo menos a cada dois meses para evitar perda completa de energia e proteger seus dados.

## **Guia de Início Rápido**

### **Iniciar o dispositivo:**

Mantenha pressionado o botão de energia por 5 segundos, solte-o após a vibração do dispositivo para iniciar o seu dispositivo.

Neste momento, você verá a tela de inicialização da marca.

### **Desbloquear o dispositivo:**

Por padrão, você pode desbloquear a tela do dispositivo pressionando o botão de energia e deslizando para cima. Os usuários também podem configurar diferentes métodos de desbloqueio de tela conforme suas necessidades, como deslizar, padrão, PIN, impressão digital, senha, entre outros.

### **Captura de tela:**

Pressione simultaneamente o botão de energia e o botão de volume para baixo.

### **Menu de atalhos:**

Deslize para baixo na barra de status para abrir o painel de notificações.

Os usuários podem escolher ícones de atalho conforme necessário para ativar/desativar funções rápidas. Aqui, você encontrará atalhos como Internet, Bluetooth, lanterna, alarme, modo avião, modo de economia de energia, etc.

### **Configurações de desktop:**

Mantenha pressionada uma área vazia na tela para selecionar papel de parede, estilos, widgets e configurações da tela inicial.

Os usuários podem personalizar o desktop do dispositivo conforme necessário. Por exemplo, arraste o widget "Relógio" da seção de widgets para uma área vazia na tela para exibi-lo e usá-lo.

### **Configurações de exibição:**

Clique em Configurações > Exibição > Acesse os menus respectivos de acordo com suas necessidades para concluir as configurações.

Aqui, você encontrará funcionalidades como brilho, bloqueio de tela, tamanho da exibição e fonte.

### **Configurações de som e vibração:**

Clique em Configurações > Som e vibração > Acesse os menus respectivos de acordo com suas necessidades para concluir as configurações.

Aqui, você encontrará configurações como volume do alarme, modo Não perturbe, toque do dispositivo, etc.

### **Outras configurações:**

Clique em Configurações > Sistema > Acesse os menus respectivos de acordo com suas necessidades para concluir as configurações.

Aqui, você encontrará funcionalidades como idioma e entrada, barra de navegação, atualizações do sistema, data e hora, etc.

\*Para alterar o idioma do sistema e alternar o método de entrada, acesse o menu "Idioma e entrada".


## AVISO



No volume máximo, o uso prolongado do reproduzidor de áudio móvel pode prejudicar a audição do utilizador.

## INFORMAÇÕES SOBRE ELIMINAÇÃO E RECICLAGEM



Este símbolo no dispositivo (e quaisquer baterias incluídas) indica que não devem ser eliminados como lixo doméstico normal. Não descarte o dispositivo ou as baterias como lixo municipal indiferenciado. O dispositivo (e quaisquer baterias)  devem ser entregues a um ponto de recolha certificado para reciclagem ou descarte adequado no final de sua vida útil.

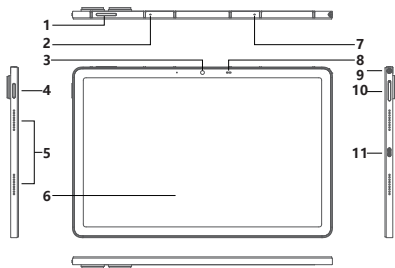
## Informações básicas do fabricante

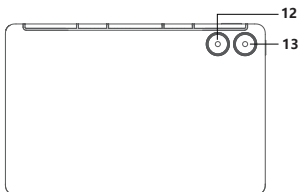
Guangdong Aijiemo Electronic Industry Co., Ltd  
Copyright © AGM Mobile Limited  
2024. Todos os direitos reservados.

EESTE DOCUMENTO É APENAS PARA FINS INFORMATIVOS,  
E NÃO CONSTITUI QUALQUER TIPO DE GARANTIA.

**NOTA**

Le funzionalità del prodotto e dei suoi accessori descritte in questo manuale dipendono dal software, dalla memoria interna del telefono e dalle reti locali e potrebbero non essere attivate o potrebbero essere limitate dagli operatori di rete o dai fornitori di servizi locali. Pertanto, le descrizioni contenute in questo manuale potrebbero non corrispondere esattamente al prodotto o ai suoi accessori acquistati. Il produttore si riserva il diritto di modificare o di apportare qualsiasi informazione o specifica contenuta in questo manuale senza preavviso o obbligo. Il produttore non è responsabile della legittimità o della qualità di eventuali prodotti che si possono caricare o scaricare attraverso questo dispositivo, inclusi ma non limitati a testo, immagini, musica, filmati e software non integrati. Ogni conseguenza derivante dall'uso dei prodotti precedenti su questo dispositivo è responsabilità dell'utente.

**DESCRIZIONE DELLE FUNZIONI  
AGM\_PAD\_P2W | PAD P2 ACTIVE**



#### **1 > Tasto di volume**

Premere per aumentare/ diminuire il volume del telefono.  
Premere per disattivare il telefono durante una chiamata in arrivo.

#### **2 > Microfono con cancellazione del rumore**

Utilizzato per ridurre il rumore di fondo.  
Non toccare con uno spillo rigido.

#### **3 > Fotocamera Frontale(8MP)**

Scattare foto frontali.

#### **4 > Tasto di Accensione**

Premere a lungo il tasto di accensione per accendere/  
spegnere il telefono.  
Premere brevemente il tasto di accensione per bloccare/  
sbloccare lo schermo.

#### **5 > ALTOPARLANTE**

#### **6 > Schermo**

10.95 pollici Schermo.

#### **7 > MICROFONO PRINCIPALE**

Per parlare e registrare la voce.  
Non toccare con una puntina dura.

#### **8 > Sensori**

Sensore di luce ambientale.

#### **9 > Vassoio SIM/SD e copertura in gomma impermeabile**

#### **10 > Jack per cuffie da 3.5mm e copertura impermeabile in gomma**

#### **11 > Porta USB Type-C e copertura in gomma impermeabile**

#### **12 > LED**

Faro a LED.

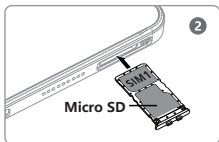
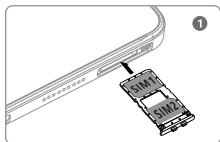
#### **13 > Fotocamera Principale(50MP)**

Scattare foto e video.

# INIZIARE

## Installazione della scheda SIM e Micro SD:

1. Estrarre il vassoio SIM.
2. Posizionare Nano-SIM nella posizione interna.
3. Posizionare la scheda Nano-SIM o Micro SD in posizione esterna.
4. Assicurarsi che la scheda Nano-SIM e Micro SD sia tagliata angolo allineato con vassoio nella posizione corretta come da diagramma illustrato sopra.



### NOTA:

- 1.\* Per alcune versioni, apparecchiature non supporta i servizi dati di 2 schede SIM che lavorano insieme. Quando si inseriscono 2 schede SIM, è possibile scegliere solo una delle 2 schede SIM per utilizzare i servizi 4G. L'apparecchiature supporta dual SIM dual standby ma single pass. Ciò significa che non è possibile utilizzare entrambe le schede SIM per chiamate o servizi dati contemporaneamente.
2. Nano-SIM e Micro SD card socket possono essere utilizzati solo per Nano-SIM o Micro SD card. Posizionare la Nano-SIM verticalmente o posizionare la scheda Micro SD orizzontalmente.
3. Scheda SIM. Una scheda SIM tagliata o qualsiasi altra carta non standard non sono ammessi. Quelle carte non standard potrebbero non essere riconosciute dal telefono e potrebbero danneggiare il vassoio.

**\*Il WIFI 5G è destinato esclusivamente all'uso in interni.**

**\*Le seguenti funzioni sono disattivate nella versione WIFI AGM\_PAD\_P2W: Nano-SIM.**

## BATTERIA E RICARICA

**Nota: La batteria Apparecchiature non è rimovibile.**

### Ricarica del PAD:

1. Apri il coperchio in gomma impermeabile USB e collega il cavo di alimentazione USB alla porta. Fai attenzione a non usare troppa forza quando colleghi il cavo. Qualsiasi danno causato dal tentativo di inserire il connettore in modo errato non è coperto dalla garanzia.

2. Collegare il cavo di alimentazione USB al caricabatterie.

\* Il dispositivo supporta caricabatterie certificati CE/CB/FCC/EAC o equivalenti.

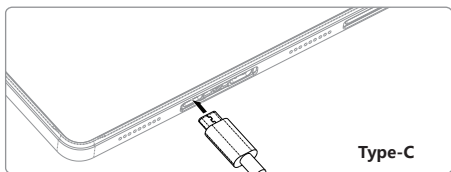
\* La potenza di uscita consigliata del caricabatterie è PD 20 W.

Un dispositivo non certificato potrebbe danneggiare il dispositivo o causare l'esplosione delle batterie.

3. Collegare il caricabatterie a una presa di corrente CA.

4. Quando la carica è completa, scollega il cavo dal dispositivo.

\*Chiudi il coperchio della porta USB del dispositivo.



### Suggerimenti:

1. La temperatura di lavoro ottimale per il dispositivo è tra 0°C e 40°C. Caricare il PAD al di fuori di questo intervallo di temperatura danneggerà la batteria e ne ridurrà la durata.

\* Non caricare il dispositivo a temperature estremamente basse o alte. Caricare il dispositivo tra 5°C e 40°C. In caso contrario, la batteria potrebbe essere danneggiata o esplodere.

2. Utilizzare caricabatterie e cavi certificati per garantire prestazioni e sicurezza massima.

3. Si prega di notare che la batteria continuerà a scaricarsi anche quando il PAD non è in uso e spento. Se prevedi di non utilizzare l'unità per un lungo periodo, dovresti comunque caricarla almeno ogni due mesi per evitare la completa perdita di energia e proteggere i tuoi dati.

## **Guida Rapida**

### **Avvio del dispositivo:**

Tieni premuto il pulsante di accensione per 5 secondi, rilascialo dopo la vibrazione del dispositivo per avviare il tuo dispositivo.

In questo momento vedrai lo schermo di avvio del marchio.

### **Sblocco del dispositivo:**

Per impostazione predefinita, puoi sbloccare lo schermo del dispositivo premendo il pulsante di accensione e scorrendo verso l'alto. Gli utenti possono anche configurare diversi metodi di sblocco dello schermo in base alle loro esigenze, come lo scorrimento, il modello, il PIN, l'impronta digitale, la password, ecc.

### **Screenshot:**

Premi contemporaneamente il pulsante di accensione e il pulsante del volume giù.

### **Menu rapido:**

Scorri verso il basso dalla barra di stato e apri il pannello delle notifiche. Gli utenti possono selezionare le icone degli shortcut secondo le loro esigenze per attivare/disattivare le funzioni rapide. Qui troverai shortcut come Internet, Bluetooth, torcia, sveglia, modalità aereo, modalità risparmio energetico, ecc.

### **Impostazioni dello schermo:**

Clicca su Impostazioni > Schermo > Accedi ai menu rispettivi in base alle tue esigenze per completare le impostazioni. Qui troverai funzionalità come luminosità, blocco schermo, dimensioni e carattere dello schermo.

### **Impostazioni audio e vibrazione:**

Clicca su Impostazioni > Suoni e vibrazione > Accedi ai menu rispettivi in base alle tue esigenze per completare le impostazioni.

Qui troverai impostazioni come volume della sveglia, modalità Non disturbare, suoneria del dispositivo, ecc.

### **Impostazioni del desktop:**

Tieni premuto su un'area vuota dello schermo per selezionare sfondi, stili, widget e impostazioni della schermata principale.

Gli utenti possono personalizzare il desktop del dispositivo secondo le proprie esigenze. Ad esempio, trascina il widget "Orologio" dalla sezione dei widget a un'area vuota del desktop per visualizzarlo e usarlo.

### **Altre impostazioni:**

Clicca su Impostazioni > Sistema >

Accedi ai menu rispettivi in base alle tue esigenze per completare le impostazioni.

Qui troverai funzionalità come lingua e input, barra di navigazione, aggiornamenti di sistema, data e ora, ecc.

\*Per cambiare la lingua del sistema e passare alla modalità di input, accedi al menu "Lingua e input".

### **AVVERTENZA**



L'uso prolungato del lettore audio mobile a pieno volume può danneggiare l'udito dell'utente.

### **INFORMAZIONI PER LO SMALTIMENTO E IL RICICLAGGIO**

Questo simbolo sul dispositivo (e su eventuali batterie incluse) indica che essi non devono essere smaltiti come normali rifiuti domestici.



Non smaltire il dispositivo o le batterie come rifiuti urbani non selezionati.

Il dispositivo (e le eventuali batterie) devono essere consegnati a un punto di raccolta certificato per il riciclaggio o lo smaltimento corretto alla fine della loro vita.

### **Informazioni di base del produttore**

Guangdong Aijiemo Electronic Industry Co., Ltd

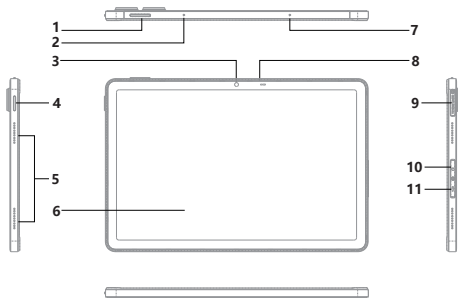
Copyright © AGM Mobile Limited

2024. Tutti i diritti riservati.

QUESTO DOCUMENTO È SOLO A SCOPO INFORMATIVO E NON COSTITUISCE ALCUN TIPO DI GARANZIA.

**KENNISGEVING**

Functies van het product en de hierin beschreven accessoires zijn afhankelijk van de software, het interbegeheugen van de telffoon en de lokale netwerken, en kunnen niet worden geactiveerd of kunnen worden beperkt door lokale netwerkexploitanten of serviceproviders. Daarom komen de gegevens hierin mogelijk niet precies overeen met het gekochte product of de accessoires. De fabrikant behoudt zich de rechten voor om informatie of specificaties in deze handleiding te wijzigen zonder voorafgaande kennisgeving. De fabrikant is niet verantwoordelijk voor de legitimiteit of kwaliteit van producten die u via dit apparaat kunt uploaden of downloaden, inclusief maar niet beperkt tot tekst, afbeeldingen, muziek, films en niet-integrale software. Alle gevolgen die voortvloeien uit het gebruik van de voorgaande producten op deze telefoon is de verantwoordelijkheid van de gebruiker.

**FUNCTIEBESCHRIJVING****AGM\_PAD\_P2W | PAD P2 ACTIVE**



### **1 > Volumetoets**

Druk om het telefoonvolume te verhogen/verlagen.  
Druk om de telefoon tijdens een inkomende oproep te dempen.

### **2 > GELUIDSONDERDRUKKINGSMICROFOON**

Wordt gebruikt om achtergrondruis te verminderen.

Non toccare con una puntina dura.

### **3 > Camera voorzijde(8MP)**

Neemt Foto' s richting voorzijde.

### **4 > Aan/uit-knop**

Houd de aan/uit-knop lang ingedrukt om het tablet aan/uit te zetten.

Druk kort op de aan/uit-knop om het scherm te vergrendelen/ontgrendelen.

### **5 > LUIDSPREKER**

### **6 > Display**

10,95-inch display.

### **7 > MICROFONO PRINCIPALE**

Per parlare e registrare la voce.

Non toccare con una puntina dura.

### **8 > Sensoren**

Indirect licht sensor.

### **9 > SIM/SD Tray en Waterdicht Rubber Dekking**

### **10 > 3.5mm Hoofdtelefoon Jack en Waterdicht Rubber Dekking**

### **11 > USB Type-C poort en Waterdicht Rubber Dekking**

### **12 > LED**

LED flitslicht.

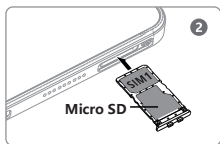
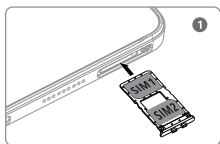
### **13 > Hoofdcamera(50MP)**

Neemt foto' s en videos op.

## AAN DE SLAG

### Installeren van de SIM en Micro SD kaart:

1. Trek de SIM lade eruit.
2. Plaats de Nano-SIM in de binnenste positie.
3. Plaats de Nano-SIM of Micro SD kaart in de buitenste positie.
4. Zorg ervoor dat de Nano-SIM en Micro SD-kaart hoek uitgelijnd met lade in de juiste positie volgens de diagram hierboven.



### TIPS :

1. \*Voor sommige versies ondersteunt apparatuur geen gegevensdiensten voor 2-SIM-kaarten die samenwerken. Bij het plaatsen van 2-simkaarten kunt u slechts één van de simkaarten kiezen om 4G-services te gebruiken. De apparatuur ondersteunt dual SIM dual standby maar single pass. Dit betekent dat u niet beide simkaarten tegelijk kunt gebruiken voor gesprekken of datadiensten.
2. Nano-SIM en Micro SD -kaartsocket kunnen alleen worden gebruikt voor Nano-SIM of Micro SD-kaart. Plaats de Nano-SIM verticaal of plaats de Micro SD-kaart horizontaal.
3. SIM kaart adapter. Een gesneden simkaart of andere niet-standaard kaarten zijn niet toegestaan. Deze niet-standaard kaarten worden mogelijk niet herkend door de telefoon en kunnen de lade beschadigen.

**\*5G WIFI is alleen voor binnengebruik.**

**\*De volgende functies zijn uitgeschakeld in de AGM\_PAD\_P2W WIFI-variant: Nano-SIM.**

## BATTERIJ EN OPLADEN

**Opmerking: De batterij van het apparaat is niet verwijderbaar.**

### Het apparaat opladen

1. Open de USB-waterdichte rubberafdekking en sluit de USB-stroomkabel aan op de aansluiting. Wees voorzichtig en niet teveel kracht gebruiken bij het aansluiten van de kabel. Eventuele schade door een verkeerd gepoging om de aansluiting te plaatsen, niet onder de garantie valt.

2. Sluit de USB-stroomkabel aan op de oplader.

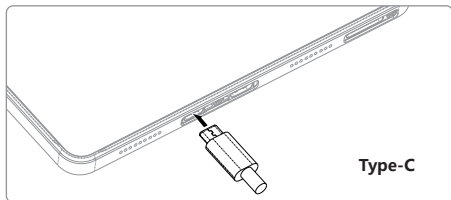
\* Het apparaat ondersteunt CE/CB/FCC/EAC of gelijkwaardig gecertificeerde opladers.

\* De aanbevolen oplader heeft een vermogen van PD 20 W. Niet-gecertificeerde apparatuur kan schade aan het apparaat veroorzaken of leiden tot explosie van batterijen.

3. Steek de oplader in een stopcontact.

4. Wanneer het opladen voltooid is, verwijder de kabel van het apparaat.

\* Sluit de USB-poortafdekking van het apparaat.



### TIPS :

1. De optimale werktemperatuur voor het apparaat is tussen 0°C en 40°C. Het apparaat buiten dit temperatuurbereik op te laden zal de batterij beschadigen en de levensduur verkorten.

\* Gelieve het apparaat niet onder extreem lage of hoge temperatuur op te laden. Gelieve het apparaat tussen 5°C en 40°C op te laden. Anders wordt de batterij beschadigd of explodeert deze.

2. Gebruik een gecertificeerde oplader en kabel om maximale prestaties en veiligheid te garanderen.

3. Let op dat de batterij zichzelf blijft ontladen, zelfs wanneer het apparaat niet in gebruik is en uitgeschakeld staat. Als u van plan bent het apparaat gedurende een langere periode niet te gebruiken, moet u het toch om de twee maanden opladen om volledige stroomverlies te voorkomen en uw gegevens te beschermen.

## **Snel Aan De Slag**

### **Apparaat inschakelen:**

Houd de aan/uit-knop 5 seconden ingedrukt, laat de knop los nadat het apparaat heeft getrild om het apparaat op te starten. Op dit moment zie je het merkscherm.

### **Apparaat ontgrendelen:**

Standaard kun je het scherm van het apparaat ontgrendelen door op de aan/uit-knop te drukken en omhoog te vegen. Gebruikers kunnen ook verschillende ontgrendelmethoden instellen, zoals vegen, patroon, pincode, vingerafdruk, wachtwoord, enz., afhankelijk van hun behoeften.

### **Snelmenu:**

Veeg omlaag vanaf de statusbalk en open het meldingenpaneel. Gebruikers kunnen naar behoefte snelkoppelingspictogrammen selecteren om snelkoppelingsfuncties in of uit te schakelen. Hier zijn snelkoppelingen zoals internet, Bluetooth, zaklamp, wekker, vliegtuigmodus, batterijbesparingsmodus, enz.

### **Schermopname:**

Houd tegelijkertijd de aan/uit-knop en de volumeknop omlaag ingedrukt.

### **Bureaubladinstellingen:**

Houd een leeg gebied op het bureaublad ingedrukt om achtergronden, stijlen, widgrts en bureaubladinstellingen te selectereb. Gebruikers kunnen het bureaublad van het apparaat aanpassen aan hun behoeften. Bijvoorbeeld, sleep de widget " Klok " vanuit de widgwtsectie naar een leeg gebied op het bureaubled om deze weer te geven en te gebruiken.

### **Beeldscherminstellingen:**

Ga naar Instellingen>Beeldscherm>Ga naar de respectievelijke menu ' s op basis van uw behoeften om de instellingen te voltooien. Hier vind je functies zoals helderheid, schermvergrendeling, schermgrootte en lettertype.

### **Geluids- en trilinstellingen:**

Ga naar Instellingen> Geluiden en trillingen> Ga naar de respectievelijke menu ' s op basis van uw behoeften om de instellingen te voltooien.

Hier vind je instellingen zoals wekkervolume, Niet storen-modus, apparaatbeltoon, enz.

### **Overige instellingen:**

Ga naar Instellingen > Systeem > Ga naar de respectievelijke menu ' s op basis van uw behoeften om de instellingen te voltooien. Hier vind je functies zoals taak en invoer, navigatiebalk, systeemupdates, datum en tijd, enz.

\*Om de systeemtaal te wijzigen en de invoermethode te schakelem, ga naar het menu " Taal en invoer " .

## WAARSCHUWING



Bij volledig volume kan langdurig gebruik van de mobiele audiospeler het gehoor van de gebruiker beschadigen.

## INFORMATIE OVER AFDANKEN EN RECYCLING



Dit symbool op het apparaat (en eventuele meegeleverde batterijen) geeft aan dat deze niet als normaal huishoudelijk afval mogen worden weggegooid. Gooi het apparaat of de batterijen niet weg als ongesorteerd stedelijk afval. Het apparaat (en eventuele batterijen) moeten worden ingeleverd bij een gecertificeerd inzamelpunt voor recycling of correcte afvoer aan het einde van hun levensduur.

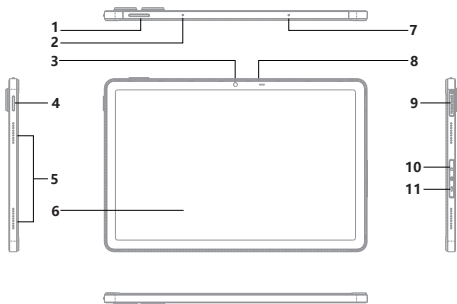
## Basisinformatie van de fabrikant

Guangdong Aijiemo Electronic Industry Co., Ltd  
Copyright © AGM Mobile Limited  
2024. Alle rechten voorbehouden.

DIT DOCUMENT IS UITSLUITEND VOOR  
INFORMATIEDOELEINDEN, EN VORMT GEEN ENKELE  
GARANTIE.

**УВЕДОМЛЕНИЕ**

Функции продукта и его аксессуаров, описанные здесь, зависят от программного обеспечения, внутренней памяти телефона и локальных сетей и могут быть не активированы или могут быть ограничены местными операторами сетей или поставщиками услуг. Поэтому приведенные здесь описания могут не совсем точно соответствовать приобретенному продукту или его аксессуарам. Производитель оставляет за собой право изменять или модифицировать любую информацию или спецификации, содержащиеся в данном руководстве, без предварительного уведомления или обязательств. Производитель не несет ответственности за легитимность или качество любых продуктов, которые вы можете загрузить или загрузить с помощью этого устройства, включая, помимо прочего, текст, изображения, музыку, фильмы и неинтегрированное программное обеспечение. Ответственность за любые последствия, возникающие в результате использования предыдущих продуктов на этом устройстве, лежит на пользователе.

**ОПИСАНИЕ ФУНКЦИЙ****AGM\_PAD\_P2W | PAD P2 ACTIVE**



### **1 > КачеЛя громКости**

Нажмите чтобы увеличить/уменьшить громкость телефона.

Нажмите, чтобы отключить звук во время входящего Выз0ва.

### **2 > Микрофон шумоподавления**

Используется для уменьшения фонового шума.

Не прикасайтесь жесткой булавкой.

### **3 > фронтальна камера(8MP)**

Для фото на переднюю камеру.

### **4 > Клавиша вклюЧения**

Длительное нажатие клавиши для включения / Выклнючения.

Короткое нажатие клавиши для блокировки/ разблокировки экрана.

### **5 > ГРОМКОГОВОРИТЕЛЫ**

### **6 > Дисплей**

10.95 inches дисплей.

### **7 > Основной микрофон**

Для разговоров и записи голоса.

Не прикасайтесь жесткой булавкой.

### **8 > Сенсоры**

Датчик внешней освешенности.

### **9 > Поддоны SIM / SD и водонепроницаемая резиновая крышка**

### **10 > 3.5 - мм разъем для наушников и водонепроницаемая резиновая крышка**

### **11 > Порт USB Type - C и водонепроницаемая резиновая крышка**

### **12 > LED**

LED фонарик.

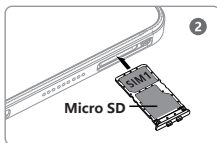
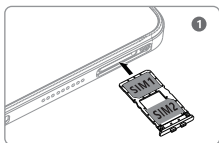
### **13 > Основная камера(50MP)**

Для фото и видео.

## ПРИСТУПАЯ К РАБОТЕ

### Установка SIM-карты и карты Micro SD:

1. Вытащите лоток SIM - карты.
2. Поместите SIM - карту Nano в внутреннее положение.
3. Поместите Nano SIM - карту или Micro SD - карту во внешнее расположение.
4. Убедитесь, что SIM - карты Nano и Micro SD отключены В соответствии с Как показано на диаграмме выше.



### ПРИМЕЧАНИЕ:

1. \*Некоторые версии устройства не поддерживают совместную работу служб передачи данных 2 SIM-картами. При установке 2 SIM-карт вы можете выбрать Только одну из 2 SIM-карт для использования услуг 4G. устройство поддерживает две SIM-карты в режиме ожидания, НО С Одним проходом. это означает, что вы не можете использовать обе SIM карты для звонков или передачи данных одновременно.
2. Разъем для карт Nano-SIM и microSD можно использовать только для карт Nano-SIM или microSD. Поместите Nano-SIM вертикально или карту microSD горизонтально.
3. Адаптер для SIM-карты. Вырезанная SIM-карта или любые другие нестандартные карты не допускаются. эти нестандартные карты могут быть не распознаны телефоном или повредить лоток.

**\*5G WIFI предназначен только для использования в помещении.\*Следующие функции отключены в версии WIFI AGM PAD P2W: Nano-SIM.**

## Батарея и заряд батареи

**Примечание: батарея устройства не съемная**

### Зарядка телефона:

1. Откройте водонепроницаемый резиновый крышку USB и подключите кабель питания USB к порту. Будьте осторожны, не прилагайте слишком сильную силу при подключении кабеля. Любой ущерб, вызванный неправильным подключением разъема, не покрывается гарантией.

2. Подключите кабель питания USB к зарядному адаптеру.

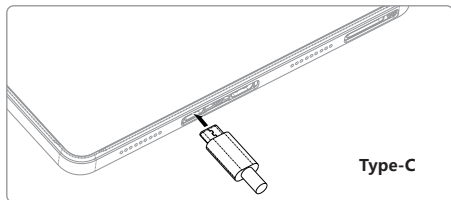
\* Устройство поддерживает зарядные адаптеры с сертификатом CE/CB/FCC/EAC или эквивалентными.

\* Рекомендуемый выход зарядного адаптера составляет PD 20 Вт. Непроверенное оборудование может повредить устройство или привести к взрыву батарей.

3. Подключите зарядный адаптер к розетку сети переменного тока.

4. После завершения зарядки отключите кабель от устройства.

\* Закройте крышку порта USB на устройстве.



### **Советы:**

1. Оптимальная рабочая температура для устройства составляет от 0°C до 40°C. Зарядка ПЛАНШЕТА вне этого температурного диапазона повреждает аккумулятор и сокращает его срок службы.

\* Пожалуйста, не заряжайте устройство при чрезвычайно низких или высоких температурах. Заряжайте устройство при температуре от 5°C до 40°C. В противном случае аккумулятор может быть поврежден или взорваться.

2. Для обеспечения максимальной производительности и безопасности, пожалуйста, используйте сертифицированное зарядное устройство и кабель.

3. Обратите внимание, что аккумулятор продолжает разряжаться, даже если ПЛАНШЕТА не используется и выключено. Если вы планируете не использовать устройство в течение длительного периода времени, вы должны заряжать его хотя бы каждые два месяца, чтобы предотвратить полное отключение питания и защитить ваши данные.

## **Повседневные операции**

### **Запуск устройства:**

Удерживайте кнопку включения в течение 5 секунд, после вибрации устройства отпустите кнопку, чтобы запустить ваше устройство. В этот момент вы увидите экран за пуска бренда.

### **Разблокировка устройства:**

По умолчанию вы можете разблокировать экран устройства, нажав кнопку включения и проведя вверх. Пользователи также могут настроить различные способы разблокировки экрана в зависимости от своих потребностей, такие как проведение, узор, PIN-код, отпечаток пальца, пароль и др.

### **Снимок экрана:**

Одновременно нажмите кнопку включения и кнопку уменьшения громкости.

### **Быстрое меню:**

Проведите вниз со статусной строки, чтобы открыть панель уведомлений. Пользователи могут выбирать значки быстрых ярлыков в соответствии с своими потребностями, чтобы активировать/деактивировать быстрые функции. Здесь есть быстрые ярлыки, такие как Интернет, Bluetooth, фонарик, будильник, режим полета, режим энергосбережения и т. д.

### **Настройки рабочего стола:**

Удерживайте пустое место на рабочем столе, чтобы выбрать обои, стили, виджеты и настройки главного экрана. Пользователи могут настраивать рабочий стол устройства по своим потребностям. Например, перетащите виджет "Часы" из раздела виджетов на пустое место на рабочем столе, чтобы отобразить и использовать его.

### **Настройки экрана:**

Нажмите Настройки > Экран > Войдите в соответствующее меню в зависимости от ваших потребностей для завершения настроек. Здесь есть функции, такие как яркость, блокировка экрана, размер и шрифт экрана.

### **Настройки звука и вибрации:**

Нажмите Настройки > Звук и вибрация > Войдите в соответствующее меню в зависимости от ваших потребностей для завершения настроек. Здесь есть настройки громкости будильника, режима "Не беспокоить", звуков устройства и т. д.

### **Другие настройки:**

Нажмите Настройки > Система > Войдите в соответствующее меню в зависимости от ваших потребностей для завершения настроек. Здесь есть функции, такие как язык и ввод, панель навигации, обновления системы, дата и время и т. д.\*Для изменения языка системы и переключения метода ввода, перейдите в меню "Язык и ввод".

## ВНИМАНИЕ!



Длительное использование мобильного аудиоплеера на полной громкости может привести к повреждению слуха пользователя.

## ИНФОРМАЦИЯ ПО УТИЛИЗАЦИИ И ПЕРЕРАБОТКЕ



Этот символ на устройстве (и любых включенных батареях) указывает на то, что их нельзя утилизировать как обычный бытовой мусор. Не утилизируйте устройство или аккумуляторы вместе с несортированными бытовыми отходами. По окончании срока службы устройство (и любые батареи) следует сдать в сертифицированный пункт сбора для переработки или надлежащей утилизации.

## Основная информация производителя

Гуандунская компания электронной промышленности  
Авторское право © AGM Mobile Limited  
2024 Алле Рехтен Ворбехуден.

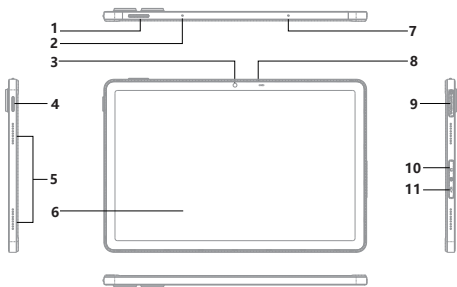
ДАННЫЙ ДОКУМЕНТ ПРЕДНАЗНАЧЕН ТОЛЬКО ДЛЯ  
ИНФОРМАЦИИ И НЕ ПРЕДОСТАВЛЯЕТ КАКИХ-ЛИБО  
ГАРАНТИЙ.

## 注意事項

本製品およびその付属品の機能は、ソフトウェア、携帯電話の内部メモリ、およびローカルネットワークに依存しており、ローカルのネットワークオペレーターまたはサービスプロバイダーによってアクティベートされない場合や制限される場合があります。したがって、ここに記載されている説明は、購入した製品またはその付属品と完全に一致しない場合があります。製造元は、このマニュアルに含まれる情報や仕様を予告なく変更または修正する権利を留保します。製造元は、このデバイスを介してアップロードまたはダウンロードするテキスト、画像、音楽、映画、および非組み込みソフトウェアを含む製品の合法性や品質について責任を負いません。このデバイス上で前述の製品の使用によって生じるいかなる結果についても、ユーザーが責任を負います。

## 機能の説明

## AGM\_PAD\_P2W | PAD P2 ACTIVE





#### **1>音量キー**

音量を上げる/下げるために押します。  
着信中に電話をミュートにするために押します。

#### **2>ノイズリダクションマイクロホン**

バックグラウンドノイズを低減するために使用されます。  
硬い針で触れないでください。

#### **3>フロントカメラ (8MP)**

正面写真を撮る。

#### **4>電源キー**

電源キーを長押しするとパッドの電源がオン/オフします。  
電源キーを短押しすると画面をロック/アンロックします。

#### **5>スピーカー**

#### **6>ディスプレイ**

10.95インチ FHD。

#### **7>マイク**

通話および音声録音用です。  
硬いピンで触れないでください。

#### **8>センサー**

周囲の光センサーです。

#### **9>SIM/SDトレイと防水ゴムカバー**

#### **10>3.5 mmイヤホンジャックと防水ゴムカバー**

#### **11>USB Type-Cポートと防水ゴムカバー**

#### **12>LED**

LEDフラッシュライトです。

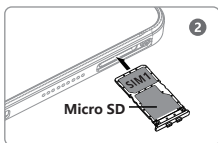
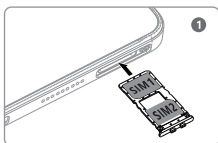
#### **13>フロントカメラ (50MP)**

フロント向きの写真を撮影します。

## 始める前に

### SIMカードおよびMicro SDカードの取り付け:

- 1.SIMカードトレイを取り外します。
- 2.Nano SIMカードを内側に置きます。
- 3.Nano SIMカードまたはMicro SDカードを外部に配置します。
- 4.Nano SIMカードとMicro SDカードが切断されていることを確認するに従って上図のように。



### 注意:

1. \*一部のバージョンでは、このデバイスは2つのSIMカードのデータサービスを同時にサポートしていません。2つのSIMカードを挿入する場合、4Gサービスを利用するために2つのSIMカードのうち1つしか選択できません。  
AGM\_PADはデュアルSIMデュアルスタンバイですが、シングルパスです。つまり、SIMカードを同時に通話またはデータサービスに使用することはできません。
  2. Nano-SIMとMicro SDカードのソケットは、Nano-SIMまたはMicro SDカードのいずれかのみ使用できます。Nano-SIMは垂直に配置し、Micro SDカードは水平に配置します。
  3. SIMカードアダプター。切り取られたSIMカードや他の非標準のカードは許可されていません。これらの非標準のカードは、電話に認識されず、トレイを破損する可能性があります。
- \*5G WIFIは屋内での使用に限定されています。  
\*AGM PAD P2W WIFIでは、以下の機能は無効になります:  
Nano-SIM.

## バッテリーと充電

**注意:** このデバイスのバッテリーは取り外しできません。

### PADの充電方法:

1. USB防水ゴムカバーを開けて、USB電源ケーブルをポートに接続します。ケーブルを差し込むときは、過度の力を使わないように注意してください。コネクタを誤って挿入しようとすることによって発生した損傷は、保証の対象外です。

2. USB電源ケーブルを充電用電源アダプターに接続します。

\* 本デバイスはCE/CB/FCC/EACまたは同等の認定充電器をサポートします。

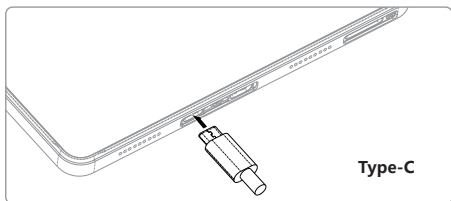
\* 推奨の充電器出力はPD 20 Wです。

未認定の機器はデバイスに損傷を与え、またはバッテリーの爆発を引き起こすことがあります。

3. 充電器を交流メインソケットに差し込みます。

4. 充電が完了したら、デバイスからケーブルを取り外します。

\* デバイスのUSBポートカバーを閉じます。



### ヒント:

1. このデバイスの最適な動作温度は0°C~40°Cです。この温度範囲外でのPADの充電はバッテリーを損傷し、バッテリー寿命を短くします。

\* 極めて低いまたは高い温度の下でデバイスを充電しないでください。5°C~40°Cの温度で充電してください。そうでないと、バッテリーが損傷または爆発するおそれがあります。

2. 最大のパフォーマンスと安全性を確保するために、認定された充電器とケーブルを使用してください。

3. PADが使用されていない状態や電源がオフの状態でも、バッテリーは自己放電します。長期間ユニットを使用しない予定の場合でも、少なくとも2か月ごとに充電して完全な電力喪失を防ぎ、データを保護するために充電してください。

## クイックスタート

### デバイスの起動:

電源ボタンを5秒間長押しし、デバイスが振動したらボタンを離して、デバイスを起動します。この時、ブランドの起動画面が表示されます。

### デバイスのロック解除:

デフォルトの状態では、電源ボタンを押して画面をロック解除し、画面を上からスワイプしてデバイスをロック解除します。ユーザーは好みに応じて、スライド、パターン、PINコード、指紋、パスワードなど、異なる画面ロック解除方法を設定することもできます。

### スクリーンショットの撮影:

電源ボタンと音量ダウンボタンを同時に押します。

### クイックアクセスメニュー:

ステータスバーから引っ張って通知パネルを開きます。ユーザーはニーズに応じてショートカットアイコンを選択し、クイック機能を有効化/無効化できます。ここでは、インターネット、Bluetooth、懐中電灯、アラーム、飛行モード、省電力モードなどのクイック機能があります。

### デスクトップの設定:

画面の空白の部分を長押しすると、壁紙とスタイル、ウィジェット、ホーム画面の設定が選択できます。ユーザーはニーズに応じてデバイスのデスクトップを設定できます。例えば、「時計」ウィジェットをデスクトップの空白の部分にドラッグすると、表示および使用が可能です。

## ディスプレイの設定:

設定>ディスプレイ>各メニューに進んで、必要に応じて設定を完了します。ここには、明るさ、画面ロック、表示サイズ、フォントなどの機能があります。

## サウンドとバイブレーションの設定:

設定>サウンドとバイブレーション>各メニューに進んで、必要に応じて設定を完了します。ここには、アラームの音量、非通知モード、デバイスの着信音などの設定があります。

## その他の設定:

設定>システム>各メニューに進んで、必要に応じて設定を完了します。ここには、言語と入力法、ナビゲーションバー、システムの更新、日付と時刻などの機能があります。\*システムの言語を変更し、入力法を切り替えるには、「言語と入力法」メニューに移動する必要があります。

## 警告



モバイルオーディオプレーヤーを最大音量で長時間使用すると、ユーザーの聴力に損害を与える可能性があります。

## 廃棄物処理とリサイクル情報



このデバイス上（および付属のバッテリー）のシンボルは、それらを一般家庭ゴミとして廃棄しないでください。デバイスやバッテリーを分別されていない市町村のごみとして廃棄しないでください。デバイス（およびバッテリー）は、使用寿命が終了した際に、リサイクルまたは適切な処分のために認定された回収ポイントに引き渡す必要があります。

## 製造元の基本情報

Guangdong Aijiemo Electronic Industry Co., Ltd

Copyright © AGM Mobile Limited

2024. 全著作権所有。

この文書は情報提供のみを目的としており、いかなる種類の保証も構成しません。





Discover more fun by  
joining AGM community.

This manual is for reference only, the actual functions and product may be slightly different from this manual, please refer to the actual product.

<b>EC</b>	<b>REP</b>	Company: E-CrossStu GmbH
		Address: Mainzer Landstr. 69, 60329 Frankfurt am Main

